

To whom it may concern,

I hereby confirm that I, Anne Murray, freelance medical translator and author's editor, have translated from Spanish to English the manuscript entitled "New perspectives in the management of small cell lung cancer" in preparation for its submission to *World Journal of Clinical Oncology*. I am a native speaker of English with a Degree in Translation from Dublin City University in Ireland and a Foundation Certificate in Medical Writing from the European Medical Writers' Association. I was on the founding board of the Mediterranean Editors and Translators association (MET), on which I served for 13 years. MET is a not-for-profit association that offers training and support to language professionals working with many types of clients, including researchers/authors in the biomedical field. I run two workshops for MET, one in medical translation and another in corpus work, both focused on research articles for publication. I have 16 years' experience translating and revising research articles and am a member of two teams that produce monthly translations of articles for two Spanish bilingual journals: *Actas Dermo-Sifiliográficas* and *Revista Española de Cardiología*. In the first case, I am also a team coordinator.

The authors have confirmed that the linguistic and stylistic edits I introduced have not altered the substantive content of their manuscript or any of the ideas they wished to express.

Yours faithfully,

A handwritten signature in blue ink, consisting of a stylized, cursive 'A' followed by a horizontal line extending to the right.

Anne Murray